

# TRANSKULTURELLE KOMPETENZ

**Aysel Korkmaz, Fachperson für Migrationsfragen**

Kurse und Workshops zu transkultureller Kompetenz, Rassismus, Diversität und weiteren Themen im Sozial- und Bildungsbereich

[www.ayselkorkmaz.ch](http://www.ayselkorkmaz.ch)  
[info@ayselkorkmaz.ch](mailto:info@ayselkorkmaz.ch)



## AUSGANGSLAGE

Die heterogene Gesellschaft erfordert fundiertes Wissen und spezifische Kompetenzen von Fachpersonen, die mit Menschen in unterschiedlichen Lebensrealitäten arbeiten. Um den vielfältigen Anforderungen gerecht zu werden, ist es wichtig und wertvoll, die eigenen Sozial- und Fachkompetenzen durch den transkulturellen Ansatz zu erweitern.

## ANSATZ

Transkulturelle Kompetenz wird definiert als "Fähigkeit, individuelle Lebenswelten in der besonderen Situation und in unterschiedlichen Kontexten zu erfassen, zu verstehen und entsprechende, angepasste Handlungsweisen daraus abzuleiten"(Domenig 2007). Das bedeutet, der transkulturelle Ansatz stellt in der Interaktion die Gemeinsamkeiten ins Zentrum. Dabei werden die Begrifflichkeiten "Kultur" und "Kulturalisierung" beleuchtet, sowie die eigenen Prägungen und Vorurteile betrachtet. Die drei Säulen des transkulturellen Ansatzes - Selbstreflexion, Hintergrundwissen und Empathie - sind wichtig, um neue Perspektiven zu gewinnen.

## FRAGESTELLUNG

Welche Interaktionsformen und Handlungsweisen sind von Bedeutung, um mit Menschen mit Migrationsgeschichte auf Augenhöhe kommunizieren zu können?

## ZIELGRUPPEN

Fachpersonen im Sozial- und Bildungsbereich (Weiterbildungsorganisationen, Schulen, Vereine, Institutionen, Verbände, Gemeinden, usw.) und Personen in Ausbildung, Laien in der Freiwilligenarbeit sowie Geflüchtete.

## **METHODIK**

Neben meiner Tätigkeit als Fachperson für Migrationsfragen arbeite ich in einem kleinen Pensum im Sozialbereich. Es ist mir wichtig, ihre unternehmensspezifischen Themen und Anliegen in den Kurs/Workshop zur transkulturellen Kompetenz einfließen zu lassen.

## **ÜBER MICH**

Ich habe an der Universität Bern den Master in Erziehungswissenschaften und an der Universität Fribourg den Bachelor in Sozialer Arbeit absolviert. Zudem habe ich eine Zusatzausbildung als SVEB I bis III und CAS Coaching. Neben meiner Tätigkeit als Fachexpertin Migration arbeite ich in einem kleinen Pensum im Sozialbereich.

## **DAUER UND KOSTEN**

Die Kursdauer sowie die Kosten richten sich nach den jeweiligen Themeninhalten und den spezifischen Bedürfnissen der Auftraggeber. Beide werden im Rahmen der Auftragsklärung individuell vereinbart.

## **WEITERE THEMENFELDER UND ANGEBOTE**

Möchten Sie in Ihrem Betrieb eine Weiterbildung zu einem selbst gewählten Thema im Migrationsbereich durchführen? Gerne erstelle ich Ihnen eine Offerte.

Meine bisherigen Kurse und Workshops zu unterschiedlichen Migrationsthemen:

- Arbeitsintegration aus transkultureller Perspektive
- Strukturelle Diskriminierung und transkulturelle Öffnung
- Sensibilisierung für Rassismus
- Freiwilligenarbeit und transkulturelle Kompetenz
- Transkulturelle Kompetenz in der Quartierarbeit
- Migration und ihre Folgen -Traumata-
- Migrant:innen und ihre Ressourcen für die Schweiz
- Feminismus und Intersektionalität
- Transkulturelle Kompetenz in der Schule
- Empowerment für geflüchtete Menschen
- Das Weissein aus transkulturellen Perspektiven

## **ANFRAGEN**

Gerne erstelle ich Ihnen nach dem ersten Kontakt eine Offerte.

[www.ayselkorkmaz.ch](http://www.ayselkorkmaz.ch)

[info@ayselkorkmaz.ch](mailto:info@ayselkorkmaz.ch)

Telefon: 078 700 80 27